



新聞公報

香港政府新聞處印發·皇后大道中·拱北行·電話：五十二三三一九一

一九八三年三月三日
星期四

目錄

港督會見各界社區領袖	：：：：：：：：：：：：：：：	第一頁
九龍城區市局選舉候選人論壇	：：：：：：：：：：：：：：：	第二頁
投票通知書寄發各選民	：：：：：：：：：：：：：：：	第三頁
勞工處青年就業組舉辦就業輔導日	：：：：：：：：：：：：：：：	第四頁
政府物料供應處職員家屬聯歡會	：：：：：：：：：：：：：：：	第五頁
西貢街一段暫時封閉	：：：：：：：：：：：：：：：	第六頁
景康街交通禁制措施	：：：：：：：：：：：：：：：	第六頁
新聞處長代收贊助市選宣傳支票	：：：：：：：：：：：：：：：	第七頁
布政司署新聞組改電話號碼	：：：：：：：：：：：：：：：	第七頁
學校處理書簿津貼新措施	：：：：：：：：：：：：：：：	第八頁
元朗官地兩幅招租	：：：：：：：：：：：：：：：	第九頁
製衣業主要職務技能測驗準則	：：：：：：：：：：：：：：：	第十頁
北角若干樓宇停水時間	：：：：：：：：：：：：：：：	第十頁
荃灣區議會明日會議	：：：：：：：：：：：：：：：	第十一頁
港督明日主持社區中心開幕	：：：：：：：：：：：：：：：	第十一頁
中西區競選論壇	：：：：：：：：：：：：：：：	第十二頁
蘇格蘭公司水火險業務權被撤銷	：：：：：：：：：：：：：：：	第十三頁
駐港英軍司令讚揚消防處	：：：：：：：：：：：：：：：	第十三頁

港督會見各界社區領袖

港督尤德爵士伉儷今日（星期四）出席政務總署新春酒會，會見了各界逾千人士。

港督用普通話向在場嘉賓發表談話。他說，他就任雖然只有短短十個月，但是已經清楚地體會到香港市民俱能以勤奮堅毅、和衷共濟的精神，來適應環境。

他說：「展望將來，我希望各位市民能同心協力，為創造一個更繁榮、更美好的社會繼續努力。」

出席酒會人士有鄉議局成員，各區區議員，社區領袖，以及各個社團和新聞界代表等。

在場迎接嘉賓者有政務司鍾逸傑、新界政務署長麥法誠、港九政務署長班禮士和各區政務處官員。

市政局選舉九龍城區候選人論壇

九龍城區七名市政局選舉候選人將於明日（星期五）及星期六（三月五日）舉行的論壇發表競選政綱。

論壇於下午七時三十分開始，長達兩小時，候選人並會為市民解答問題。九龍城東選區共有登記選民四萬一千八百一十二名，九龍城西選區則有登記選民三萬九千零一十八名。

九龍城西候選人論壇將於明日（星期五）假培正道二十號培正中學舉行。候選人為陳子鈞、趙建康、何增年及杜偉強。

九龍城東候選人論壇則於星期六（三月五日）在靠背壆道一七〇號念慈中學舉行。候選人為錢世年、浦炳榮及丘放江。

編輯注意：

歡迎派員採訪論壇。九龍城西候選人論壇將於明日（星期五）下午七時三十分在培正道二十號培正中學舉行。九龍城東候選人論壇則於星期六（三月五日）下午七時三十分於靠背壆道一七〇號念慈中學舉行。

投票通知書
寄發各選民

政務總署發言人今日（星期四）表示：參加下星期二（三月八日）市政局選舉投票的五十六萬八千五百三十七名選民，應已收到一份投票通知書，通知他們投票站的地址。

任何選民如仍未收到、或遺失該通知書，可向選舉事務處查詢。該處將根據選民的身份證號碼查出他的投票站地址。選舉事務處電話號碼為五十二七〇三八〇及五十二七〇三六九。

發言人強調：選民只可以在登記的選區及投票通知書指定的投票站投票。

他補充說，選民並非必定要攜帶該投票通知書，方可獲准進入投票站，但選民必須攜帶身份證，才可獲發選票。

三月八日星期二的選舉投票時間由上午七時至晚上十一時。屆時，共有一百三十四個投票站開放，讓選民投票。

勞工處青年就業指導組
本月初舉辦就業輔導日

由勞工處青年就業指導組與香港輔導教師協會為中學生而舉辦之最後三個就業輔導日將於本（三）月舉行。

勞工處發言人今日（星期四）稱：該等輔導日共分六個舉行，首三個經已圓滿結束，並曾吸引逾一萬名學生參加。

第四個輔導日將於明日（星期五）假葵涌梨貝街六號中華傳道會安柱中學舉行；第五個輔導日將於下星期一（三月七日）假薄扶林置富徑余振強紀念中學舉行；而最後一個輔導日則將於下星期五（三月十一日）假九龍南昌街二百五十號香港四邑工商總會黃棣珊紀念中學舉行。

每個輔導日均為期兩天，內容計有由參與學校的學生籌劃之職業資料展覽、專業人士專題演講、放映有關就業問題之電影及幻燈片。

出席作專題演講者將為工、商業與服務行業、專業協會、教育學院及政府部門之代表，內容將包括酒店與旅遊、深造、銀行業務、大眾傳播、法律界與電子資料處理等。

發言人說：「希望藉着參加輔導日，學生能選擇感興趣之有關資料，及透過搜集就業資料，能瞭解各行各業之就業情況。」

他續說：「在籌辦該等活動時，輔導教師亦能藉此交換意見與資料，及進一步瞭解學生之需要。」

政府物料供應處職員家屬聯歡會

政府物料供應處將於星期日（三月六日）在北角油街該處之廣場，為逾一千五百名職員子弟舉行兒童聯歡會。

聯歡會開幕禮將於下午一時舉行，由政府物料供應處署理處長許雄主持。

聯歡會遊藝節目豐富，包括旋轉木馬、兒童火車及氣槍射擊遊戲等。

此外，亦有魔術及雜技表演、木偶戲等。醫療輔助隊樂隊及歌連臣角懲教所鼓笛樂隊將在場演奏助興。

政府物料供應處署理副處長湯玉麟將頒獎予攤位遊戲比賽之優勝者。聯歡會將於下午五時結束前舉行幸運抽獎。

編輯注意：

政府物料供應處將於星期日（三月六日）下午一時至五時在北角油街該處之廣場，舉行職員子弟聯歡會。歡迎派員訪攝。

西貢街一段暫時封閉

運輸署宣佈：介於炮台街與新填地街之一段西貢街經已暫行封閉，不准車輛使用，以便進行水管敷設工程。該段道路將在未來兩週內繼續封閉。

景康街交通禁制措施

運輸署將於新蒲崗景康街採取交通禁制措施，以增加該處車輛的流通量。

由明日（三月四日）上午十時起，景康街介乎太子道東與景福街之一段將劃為廿四小時禁止上落客貨區，除專利巴士外，所有車輛一律不准在該段路面停車上落客貨。

同時，介乎新蒲崗工廠大廈之通路與太子道東之一段景康街，將禁止淨重逾兩噸半之車輛行駛。

出版商贊助市局選舉宣傳
新聞處長代政府接受支票

政府新聞處處長曹廣榮今（星期四）日在一項簡短儀式中，接受本港出版商羅斌先生贊助之五萬元支票，以加強推行市政局選舉宣傳運動。

該項儀式今午在政府新聞處放映室舉行。在儀式中，曹處長感謝羅氏慷慨解囊，令廣大市民知道新模式的市政局選舉將於三月八日舉行，從而鼓勵更多選民前往投票。

出席儀式的有多位政府部門及市政局代表。他們在選舉宣傳工作方面，均有積極參與。

羅氏為新系機構主席、歐化服務公司董事及本港一份暢銷中文報紙之總裁。

布政司署新聞組改電話號碼

編輯注意：

由於採用新電話系統，布政司署新聞組的電話號碼將於三月七日（星期一）開始，由五十一九五一九七七改為五十一九五一九七五。

布政司署新聞組的地址則沒有改變（香港中環下亞厘畢道政府合署東座一樓一一七室）。

學校處理書簿津貼新措施

本港各官立及資助學校將會採取一項新措施，確保參加書簿津貼計劃的學生家長收到款項。

教育署發言人說：部份學校在透過銀行支付課本及習作簿津貼予學生家長或監護人之時，遭遇手續上的困難。

他說：「由於部份家長之銀行帳戶號碼不正確或帳戶經已取消，以致該等津貼未能以直接過戶方式支付。」

為解決此困難，教育署經已授權各校在遇到上述情形之時，改用支票付款。

校方在發支票時須採用下列步驟：

- (甲) 支票須註明只付予申請表上填報之家長或監護人；
- (乙) 支票須劃綫並註明「只存入受款人帳戶」；
- (丙) 支票號碼應登記於銀行「未能過戶名單」上受款人姓名之旁；

(丁) 將津貼收條連同支票發給有關學生，指示學生轉交家長或監護人，並將簽妥之收條交回學校；

(戊) 各校須確保收回所有簽妥之收據，並檢查收據上之簽名是否與申請表上之簽名相同。若有不同，須要求家長或監護人重新簽署；

(己) 所有經查核認為妥當之收據及「未能過戶名單」，應與其餘銀行過戶收據一併存案，以便日後核數之用。

發言人說：由於採取上述新措施處理未能過戶之書簿津貼，有關學校將津貼餘款退還政府之最後限期，將會延至本年三月三十一日。

元朗兩幅官地招標承租

地政署現正招標，短期承租元朗兩幅官地。

第一幅官地佔地約一千八百一十九平方米，位於鳳翔路，只限作收費公共停車場。

該幅官地租期先定兩年，其後按季續約。

另一幅官地在鳳琴街，面積約六百平方米，限作露天壘存建築材料、器材及車輛用途。

該幅官地租期先定一年，其後按季續約。

上述兩幅官地截標日期為三月十八日正午十二時。

投標表格、通告及章程可向香港花園道美利大廈六樓地政署；九龍彌敦道四零五號九龍政府合署十一樓九龍西區地政處；及元朗青山公路元朗政務處大廈元朗地政處索取。有關圖則亦可於上述地點查詢。

製衣業主要職務技能測驗準則

製衣業主要職務之技能測驗準則手冊經已出版，現於中環康樂廣場郵政總局大廈政府刊物銷售處發售。

該手冊由前香港訓練局製衣業訓練委員會編製。香港訓練局現已為職業訓練局所取代。

除了可作為測定學徒及工人在技能及知識方面之水準，僱主亦可於評估職位投考人工作能力時，憑手冊所提供的資料，用作檢定標準。

該手冊中英對照，每本售價柒元。

北角若干樓宇停水時間

水務署宣佈：香港北角區若干樓宇將於下星期一（三月七日）下午十一時至翌日（星期二）上午六時暫停供應食水七小時，以進行測漏工程。

停水樓宇位於介乎健康西街與模範里之一段英皇道及百福道範圍內，包括模範邨、健康邨、丹拿道警察宿舍及卑利瑪臺。

荃灣區議會明日會議

荃灣區議會明日（星期五）舉行會議，區議員將聽取青衣西工業區的發展大綱。

介紹該發展大綱者是荃灣拓展工程處處長伍德成，他並講述長青及長康公共屋邨的發展計劃。

此外，區議員亦討論有關本年二月七日葵盛圍交通意外的報告。該意外事件中共有三人死亡，三人受傷。

其他的議程事項包括娛樂遊戲機中心的發牌準則、處理棄置車輛的問題及「接見市民」的進展報告。

編輯注意：歡迎派員採訪明日（星期五）下午二時三十分在荃灣大會堂三樓文娛廳舉行之荃灣區議會會議。

港督明主持社區中心開幕

編輯注意：

港督尤德爵士將於明日（星期五）下午為社會福利署屬下之梁顯利油麻地社區服務中心主持開幕典禮。尤德夫人將陪同出席。

開幕禮後，尤德爵士會巡視油麻地區，而各政府部門的代表會向港督闡述有關本區問題及發展計劃。

開幕典禮於下午二時十五分在眾坊街六十號（即眾坊街與上海街交界處）梁顯利油麻地社區服務中心舉行。歡迎派員訪攝是日典禮及港督巡視油麻地區之情形。

中西區競選論壇

中西區政務處將於本週末為該區五萬名市政局選民舉辦一個候選人論壇及一個表演會。

候選人論壇將於星期六（三月五日）上午十一時假愛丁堡廣場市政局大廈舉行，由專欄作家吳靄儀博士主持。

綜合表演會將於星期日下午二時三十分在香港明愛中心公眾會堂舉行，歷時約兩小時，節目包括歌唱、舞蹈、魔術及雜技表演。

：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：

編輯注意：

歡迎派員出席星期六（三月五日）上午十一時假愛丁堡廣場市政局大廈三樓市政局會議室舉行的中西區候選人論壇。

蘇格蘭保險有限公司被撤銷
在港經營火險水險業務授權

公司註冊官已撤銷在本港註冊的蘇格蘭保險有限公司在本港經營火險及水險業務之授權。該公司已於一九八三年二月二十四日由法庭頒令清盤。

有關公佈將於三月四日出版之政府憲報中刊登。

公司註冊官乃根據火險及水險保險公司保證金條例第三條甲款第(五)段(此條例經由一九八一年火險及水險保險公司保證金(修訂)條例修訂)採取上述行動。

駐港英軍司令讚揚消防處

駐港英軍司令布樂民少將今日(星期四)讚揚消防事務處的服務以國際水平而言成績甚為超卓。

布樂民少將今日在新界八鄉消防訓練學校主持學員結業典禮，檢閱一隊消防隊長及三隊消防員。

他對學員說，他們所選擇的職業要求甚高，並在許多情況下，需要冒生命危險為別人服務。

他表示：「這些工作對任何人都是非常吃力，而香港消防處在這方面之成績更是獨一無二。」

布樂民少將在檢閱儀式後頒發最佳學員獎予消防隊長吳豪峰及消防員史仲基，並在其他嘉賓陪同下，觀看由結業學員擔任的救火及救人示範表演。